

➤ *Law of the Sea: قانون البحار*

Law of the Sea is a branch of public international law that governs relations between states regarding the use of the oceans and seas. It defines the rights and obligations of States in different maritime zones and deals with questions of sovereignty, jurisdiction and management of marine resources.

قانون البحار هو فرع من فروع القانون الدولي العام، الذي يحكم العلاقات بين الدول فيما يتعلق باستخدام المحيطات والبحار. وهو يحدد حقوق والتزامات الدول في مختلف المناطق البحرية ويتناول مسائل السيادة والاختصاص القضائي وإدارة الموارد البحرية.

** Areas covered by Law of the Sea: المجالات التي يتضمنها/يغطيها قانون البحار **

-Delimitation of maritime zones (territorial waters, exclusive economic zone *EEZ* continental shelf, high seas).

- تحديد المناطق البحرية (المياه الإقليمية، المنطقة الاقتصادية الخاصة، الجرف-أعالي البحار)

-Rights of navigation. حقوق الملاحة.

-Exploitation of natural resources (fisheries, hydrocarbons, minerals).

- استغلال الموارد الطبيعية(مصادر الأسماك، الهيدروكربونات، المعادن ..)

-Protection of the marine environment (combating marine pollution).

- حماية البيئة البحرية(مكافحة التلوث البحري)

-Settlement of disputes between states (e.g. before the International Tribunal for the Law of the Sea).

- تسوية المنازعات بين الدول (على سبيل المثال: أمام المحكمة الدولية لقانون البحار)

➡ It is primarily governed by the United Nations Convention on the Law of the Sea (UNCLOS) (Montego Bay, 1982), often referred to as the '*Constitution of the Oceans.*'

➡ يتم تنظيمه بشكل رئيسي من خلال اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار (مونتيجوباي، 1982) والتي يطلق عليها **دستور المحيطات**.